

विनियमन लागू करने वाला आयोग (ईयू) 2021/1378**का 19 अगस्त 2021**

संघ में जैविक और इन-रूपांतरण उत्पादों के आयात में शामिल तीसरे देशों में ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों को जारी किए गए प्रमाण पत्र से संबंधित कुछ नियम निर्धारित करना और विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुसार मान्यता प्राप्त नियंत्रण प्राधिकरणों और नियंत्रण निकायों की सूची स्थापित करना यूरोपीय संसद और परिषद का

(ईईए प्रासंगिकता के साथ पाठ)

यूरोपीय आयोग,

यूरोपीय संघ के कामकाज पर संधि के संबंध में,

जैविक उत्पादन और जैविक उत्पादों के लेबलिंग पर यूरोपीय संसद और 30 मई 2018 की परिषद के विनियमन (ईयू) 2018/848 के संबंध में और परिषद विनियमन (ईसी) संख्या 834/2007 [\(1\)](#) और विशेष रूप से अनुच्छेद 45 (4) और 46 (1) को निरस्त करना,

जबकि:

- (1) विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 45 (1) के बिंदु (बी) (i) के अनुसार, एक उत्पाद को किसी तीसरे देश से आयात किया जा सकता है ताकि उस उत्पाद को संघ के भीतर बाजार में जैविक उत्पाद के रूप में या इन-रूपांतरण उत्पाद के रूप में रखा जा सके, यदि ऑपरेटरों और ऑपरेटरों के समूह, संबंधित तीसरे देश में निर्यातकों सहित, उस विनियमन के अनुच्छेद 46 के अनुसार मान्यता प्राप्त नियंत्रण अधिकारियों या नियंत्रण निकायों द्वारा नियंत्रण के अधीन किया गया है, और उन प्राधिकरणों या निकायों ने ऐसे सभी ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों को एक प्रमाण पत्र प्रदान किया है जो पुष्टि करता है कि वे विनियमन (ईयू) 2018/848 का अनुपालन करते हैं।
- (2) विनियमन (ईयू) 45/1 के अनुच्छेद 2018 (848) के बिंदु (बी) (आई) को प्रभावी करने के लिए, उस प्रावधान में निर्दिष्ट प्रमाण पत्र की सामग्री को निर्दिष्ट किया जाना चाहिए, साथ ही तकनीकी साधन जिसके द्वारा इसे जारी किया जाना है।
- (3) इसके अलावा, विनियमन (ईयू) 45/1 के अनुच्छेद 2018 (848) के बिंदु (बी) (आई) के प्रयोजनों के लिए, इस विनियमन में मान्यता प्राप्त नियंत्रण प्राधिकरणों और नियंत्रण निकायों की सूची स्थापित करना उचित है जो सक्षम हैं उन नियंत्रणों को पूरा करने और तीसरे देशों में उस प्रमाण पत्र को जारी करने के लिए।
- (4) स्पष्टता और कानूनी निश्चितता के हित में, यह विनियमन विनियमन (ईयू) 2018/848 के आवेदन की तारीख से लागू होना चाहिए।
- (5) इस विनियमन में किए गए उपाय जैविक उत्पादन समिति की राय के अनुसार हैं, इस विनियमन को अपनाया है:

लेख 1

तीसरे देशों में ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों के लिए प्रमाण पत्र

नियंत्रण प्राधिकरण और नियंत्रण निकाय जिन्हें विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 46 (1) के अनुसार मान्यता दी गई है, ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों को तीसरे देशों में प्रदान करेंगे जो उस विनियमन के अनुच्छेद 45 (1) के बिंदु (बी) (i) में निर्दिष्ट नियंत्रणों के अधीन हैं, एक प्रमाण पत्र के साथ पुष्टि करते हैं कि ऐसे ऑपरेटर, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूह विनियमन (ईयू) 2018/848 ('प्रमाणपत्र') का अनुपालन करते हैं।

प्रमाण पत्र होगा:

(क) इलेक्ट्रॉनिक रूप में जारी किया जा सकता है, इस विनियमन के अनुलग्नक I में निर्धारित मॉडल के अनुसार, और इलेक्ट्रॉनिक व्यापार नियंत्रण और विशेषज्ञ प्रणाली (TRACES) का उपयोग करके आयोग कार्यान्वयन विनियमन (EU) 2019/1715 (2) के अनुच्छेद 2 के बिंदु (36) में संदर्भित;

(ख) की पहचान की अनुमति दें:

(मैं) ऑपरेटर, ऑपरेटरों का समूह या निर्यातक प्रमाणपत्र द्वारा कवर किया गया, जिसमें ऑपरेटरों के समूह के सदस्यों की सूची शामिल है;

(द्वितीय) प्रमाण पत्र द्वारा कवर किए गए उत्पादों की श्रेणी, उसी तरह वर्गीकृत की गई है जैसा कि विनियमन (ईयू) 35/7 के अनुच्छेद 2018 (848) में प्रदान किया गया है; और

(iii) इसकी वैधता की अवधि;

(ग) प्रमाणित करें कि ऑपरेटर, ऑपरेटरों के समूह या निर्यातक की गतिविधि विनियमन (ईयू) 2018/848 का अनुपालन करती है; और

(घ) जब भी इसमें शामिल डेटा के संबंध में परिवर्तन होते हैं तो अपडेट रहें।

लेख 2

मान्यता प्राप्त नियंत्रण अधिकारियों और नियंत्रण निकायों की सूची

1. विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 46 (1) के अनुसार मान्यता प्राप्त नियंत्रण अधिकारियों और नियंत्रण निकायों की सूची इस विनियमन के अनुलग्नक II में निर्धारित की गई है। सूची में प्रत्येक मान्यता प्राप्त नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय पर निम्नलिखित जानकारी होगी:

(क) नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय का नाम और कोड नंबर;

(ख) उत्पाद श्रेणियां, जैसा कि विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 35 (7) में निर्धारित किया गया है, प्रत्येक तीसरे देश के लिए;

(ग) तीसरे देश जिनमें उत्पाद श्रेणियों का मूल है, बशर्ते कि वे तीसरे देश पहले से ही उत्पाद श्रेणी या उत्पाद के लिए विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 47 के अनुसार जैविक उत्पादों में व्यापार पर एक समझौते द्वारा या उस विनियमन के अनुच्छेद 48 के अनुसार एक समानता मान्यता के माध्यम से शामिल नहीं हैं;

(घ) मान्यता की अवधि; और

(ई) मान्यता के अपवाद, जहां उपयुक्त हो।

2. नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय के मेलिंग पते, वेबसाइट पते और ईमेल संपर्क बिंदु से संबंधित विस्तृत जानकारी, साथ ही विनियमन (ईयू) के अनुच्छेद 46 (2) के बिंदु (डी) के अनुसार मान्यता प्रदान

करने वाले मान्यता निकाय का नाम (ईयू) 2018/848, आयोग जैविक खेती वेबसाइट के माध्यम से सार्वजनिक रूप से उपलब्ध होगा।

लेख 3

बल और आवेदन में प्रवेश

यह विनियमन यूरोपीय संघ के आधिकारिक जर्नल में इसके प्रकाशन के बाद बीसवें दिन लागू होगा।

यह 1 जनवरी 2022 से लागू होगा।

यह विनियमन अपनी संपूर्णता में बाध्यकारी होगा और सभी सदस्य राज्यों में सीधे लागू होगा।

ब्रसेल्स में किया गया, 19 अगस्त 2021।

आयोग के लिए

राष्ट्रपति

उर्सुला वॉन डेर लेयेन

(1) [ओजे एल 150, 14.6.2018, पी।](#)

(2) 30 सितंबर 2019 का आयोग कार्यान्वयन विनियमन (ईयू) 2019/1715 आधिकारिक नियंत्रण और इसके सिस्टम घटकों के लिए सूचना प्रबंधन प्रणाली के कामकाज के लिए नियम निर्धारित करता है (आईएमएसओसी विनियमन) ([ओजे एल 261, 14.10.2019, पृष्ठ 37](#))।

अनुलग्नक I

प्रमाण पत्र का मॉडल

यूरोपीय संघ में जैविक उत्पादों या रूपांतरण उत्पादों के रूप में आयात किए जाने वाले उत्पादों के लिए तीसरे देशों में ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों के लिए प्रमाण पत्र

भाग I: अनिवार्य तत्व

1. दस्तावेज़ संख्या	2. (उपयुक्त के रूप में चुनें) - संचालक - ऑपरेटरों का समूह - बिंदु 10 देखें - निर्यातित माल
3. ऑपरेटर, ऑपरेटरों के समूह या निर्यातक का नाम और पता:	4. ऑपरेटर, ऑपरेटरों या निर्यातक के नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय का नाम, पता और कोड संख्या:
5. ऑपरेटर, ऑपरेटरों या निर्यातक के समूह की गतिविधि या गतिविधियां (उपयुक्त के रूप में चुनें):	
• उत्पादन	
• तैयारी	
• वितरण	

• भंडारण
• आयात
• निर्यातित माल
6. यूरोपीय संसद और परिषद (1) के विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 35 (7) और उत्पादन विधियों (उपयुक्त के रूप में चुनें) में निर्दिष्ट उत्पादों की श्रेणी या श्रेणियां:
(क) असंसाधित पौधे और पौधों के उत्पाद, जिनमें बीज और अन्य पौधे प्रजनन सामग्री शामिल हैं उत्पादन विधि: ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान छोड़कर जैविक उत्पादन ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन
(ख) पशुधन और असंसाधित पशुधन उत्पाद उत्पादन विधि: ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान छोड़कर जैविक उत्पादन ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन
(ग) शैवाल और असंसाधित जलीय कृषि उत्पाद उत्पादन विधि: ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान छोड़कर जैविक उत्पादन ☐ रूपांतरण अवधि के दौरान उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन
(घ) खाद्य के रूप में उपयोग के लिए जलीय कृषि उत्पादों सहित प्रसंस्कृत कृषि उत्पाद उत्पादन विधि: ☐ जैविक उत्पादों का उत्पादन ☐ रूपांतरण में उत्पादों का उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन
(ई) खिलाना उत्पादन विधि: ☐ जैविक उत्पादों का उत्पादन ☐ रूपांतरण में उत्पादों का उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन
(च) वाइन

उत्पादन विधि: ☐ जैविक उत्पादों का उत्पादन ☐ रूपांतरण में उत्पादों का उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन	
(छ) अन्य उत्पाद जो अनुबंध I से विनियमन (EU) 2018/848 में सूचीबद्ध हैं या पिछली श्रेणियों द्वारा कवर नहीं किए गए हैं उत्पादन विधि: ☐ जैविक उत्पादों का उत्पादन ☐ रूपांतरण में उत्पादों का उत्पादन ☐ गैर-जैविक उत्पादन के साथ जैविक उत्पादन	
7. उत्पादों की निर्देशिका:	
विनियमन (ईयू) 2658/87 के दायरे में उत्पादों के लिए <u>परिषद विनियमन (ईईसी) संख्या 2018/848 (2) में निर्दिष्ट उत्पाद और/या संयुक्त नामकरण (सीएन) कोड का नाम</u>	☐ जैविक ☐ रूपांतरण में
यह दस्तावेज़ कमीशन इम्प्लीमेंटिंग रेगुलेशन (EU) 2021/1378 <u>(3)</u> के अनुसार यह प्रमाणित करने के लिए जारी किया गया है कि ऑपरेटर, ऑपरेटरों का समूह या निर्यातक (उपयुक्त चुनें) विनियमन (EU) 2018/848 का अनुपालन करता है।	
8. दिनांक, स्थान जारीकर्ता नियंत्रण प्राधिकारी या नियंत्रण निकाय की ओर से नाम और हस्ताक्षर:	9. प्रमाण पत्र से मान्य..... [दिनांक डालें] करने के लिए [तारीख डालें]
10. विनियमन (ईयू) 36/2018 के अनुच्छेद 848 में परिभाषित ऑपरेटरों के समूह के सदस्यों की सूची	
सदस्य का नाम	पता या सदस्य पहचान का अन्य रूप

भाग II: विशिष्ट वैकल्पिक तत्व

एक या अधिक तत्वों को पूरा किया जाना चाहिए यदि नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय द्वारा ऐसा निर्णय लिया जाता है जो कार्यान्वयन विनियमन (ईयू) 2021/1378 के अनुसार ऑपरेटर, ऑपरेटरों के समूह या निर्यातक को प्रमाण पत्र जारी करता है

1. उत्पादों की मात्रा

विनियमन (ईयू) 2658/87 के दायरे में उत्पादों के लिए विनियमन (ईईसी) संख्या 2018/848 में निर्दिष्ट उत्पाद और/या सीएन कोड का नाम।	☐ जैविक ☐ रूपांतरण में	अनुमानित मात्रा किलोग्राम, लीटर या, जहां प्रासंगिक हो, इकाइयों की संख्या में।

2. भूमि के बारे में जानकारी

उत्पाद का नाम	☐ जैविक ☐ रूपांतरण में ☐ गैर-कार्बनिक	हेक्टेयर में सतह

3. उन परिसरों या इकाइयों की सूची जहां गतिविधि ऑपरेटर या ऑपरेटरों के समूह द्वारा की जाती है

पता या भौगोलिक स्थान	गतिविधि या गतिविधियों का विवरण जैसा कि भाग I के बिंदु 5 में संदर्भित है

4. ऑपरेटर या ऑपरेटरों के समूह द्वारा की गई गतिविधि या गतिविधियों पर जानकारी और क्या गतिविधि है, या गतिविधियां अपने स्वयं के उद्देश्य के लिए या किसी अन्य ऑपरेटर के लिए गतिविधि या गतिविधियों को करने वाले उपठेकेदार के रूप में की जाती हैं, जबकि उपठेकेदार गतिविधि या गतिविधियों के लिए जिम्मेदार रहता है

गतिविधि या गतिविधियों का विवरण जैसा कि भाग I के बिंदु 5 में संदर्भित है	☐ अपने उद्देश्य के लिए गतिविधियों/गतिविधियों को करना ☐ किसी अन्य ऑपरेटर के लिए उपठेकेदार के रूप में गतिविधि/गतिविधियों को करना, जबकि उपठेकेदार प्रदर्शन की गई गतिविधि या गतिविधियों के लिए जिम्मेदार रहता है

5. उप-अनुबंधित तृतीय पक्ष द्वारा की गई गतिविधि या गतिविधियों की जानकारी

गतिविधि या गतिविधियों का विवरण जैसा कि भाग I के बिंदु 5 में संदर्भित है	☐ ऑपरेटर या ऑपरेटरों का समूह जिम्मेदार रहता है ☐ उप-अनुबंधित तृतीय पक्ष जिम्मेदार है

--	--

6. ऑपरेटर या ऑपरेटरों के समूह के लिए एक गतिविधि या गतिविधियों को करने वाले उपठेकेदारों की सूची जिसके लिए ऑपरेटर या ऑपरेटरों का समूह जैविक उत्पादन के संबंध में जिम्मेदार रहता है और जिसके लिए उसने उस जिम्मेदारी को उपठेकेदार को हस्तांतरित नहीं किया है

नाम और पता	गतिविधि या गतिविधियों का विवरण जैसा कि भाग I के बिंदु 5 में संदर्भित है

7. विनियमन (ईयू) 46/2018 के अनुच्छेद 2 (848) के बिंदु (डी) के अनुसार नियंत्रण निकाय की मान्यता पर जानकारी

- (क) प्रत्यायन निकाय का नाम;
- (ख) प्रत्यायन प्रमाणपत्र के लिए हाइपरलिंक.
8. अन्य जानकारी

--

[\[1\]](#) यूरोपीय संसद का विनियमन (ईयू) 2018/848 और जैविक उत्पादों के जैविक उत्पादन और लेबलिंग पर 30 मई 2018 की परिषद और परिषद विनियमन (ईसी) संख्या 834/2007 ([ओजे एल 150, 14.6.2018, पृष्ठ 1](#))।

[\[2\]](#) टैरिफ और सांख्यिकीय नामकरण और सामान्य सीमा शुल्क टैरिफ पर 23 जुलाई 1987 का परिषद विनियमन (ईसी) संख्या 2658/87 ([ओजे एल 256 7.9.1987, पृष्ठ 1](#))।

[\[3\]](#) 19 अगस्त 2021 का आयोग कार्यान्वयन विनियमन (ईयू) 2021/1378 संघ में जैविक उत्पादों के आयात में शामिल तीसरे देशों में ऑपरेटरों, ऑपरेटरों और निर्यातकों के समूहों को जारी किए गए प्रमाण पत्र से संबंधित कुछ नियम निर्धारित करता है और यूरोपीय संसद और परिषद के विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुसार मान्यता प्राप्त नियंत्रण प्राधिकरणों और नियंत्रण निकायों की सूची स्थापित करता है ([ओजे एल 297, 20.8.2021, पृष्ठ 24](#))।

परिशिष्ट II

विनियमन (ईयू) 2018/848 के अनुच्छेद 46 के अनुसार मान्यता प्राप्त नियंत्रण अधिकारियों और नियंत्रण निकायों की सूची

इस अनुलग्नक के प्रयोजनों के लिए, उत्पाद श्रेणियां निम्नलिखित कोड द्वारा निर्दिष्ट की गई हैं:

- एक : असंसाधित पौधे और पौधे उत्पाद, जिनमें बीज और अन्य पौधे प्रजनन सामग्री शामिल हैं;
- जन्म : पशुधन और असंसाधित पशुधन उत्पाद;
- के : शैवाल और असंसाधित जलीय कृषि उत्पाद;
- आसपास
- D : खाद्य के रूप में उपयोग के लिए जलीय कृषि उत्पादों सहित प्रसंस्कृत कृषि उत्पाद;
- ई : खिलाना;
- स्त्री- : वाइन;
- विषयक

ग्राम : अनुलग्नक I से विनियमन (ईयू) 2018/848 में सूचीबद्ध अन्य उत्पाद या पिछली श्रेणियों द्वारा कवर नहीं किए गए हैं।

नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय के मेलिंग पते, वेबसाइट पते और ईमेल संपर्क बिंदु से संबंधित जानकारी, साथ ही साथ मान्यता प्राप्त निकाय का नाम जो इसे मान्यता प्रदान करता है, आयोग जैविक खेती वेबसाइट पर पाया जा सकता है।

नियंत्रण प्राधिकरण या नियंत्रण निकाय का नाम:

1. कोड संख्या, तीसरे देश और संबंधित उत्पाद श्रेणियां

कोड संख्या	तीसरा देश	उत्पादों की श्रेणी					
XX-बायो-XXX		एक	जन्म	के आसपास	D	ई	स्त्री-विषयक
							ग्राम

2. मान्यता की अवधि:

3. अपवाद: